

# 72 - Will There Be A Counterattack?!

## The Invisible Killing Strike!!

Source: [Crunchyroll](#)

Translator:

Editor:

Timer:

QC:

(Please feel free to edit the speaker names if incomplete or inaccurate. Names are handled on a best-effort basis depending on the info on the source file. Dialogue is left as is.)

**[00:25]** ---

*itsuka togireta*

**[00:25]** ---

*Don't you wanna dream again?*

**[00:29]** ---

*yume no tuzuki hajimeyou*

**[00:29]** ---

*Now it's calling for me*

*Go back to the start*

**[00:35]** ---

*hoshi wo tsunagete*

**[00:35]** ---

*Wishing on the starlight*

**[00:39]** ---

*sora ni tobira kakeba ii*

**[00:39]** ---

*In the sky,*

*let's paint a door for tomorrow*

**[00:45]** ---

*arata na stage wa*

**[00:45]** ---

*Just step on the new stage*

*Don't be shy*

**[00:50]** ---

*kami ni idomu basho*

**[00:50]** ---

*Gonna take the challenge of god*

**[00:55]** ---

*Kyouretsu Mouretsu Dynamic!*

**[00:55]** ---

*Kyo Let's☆Mo Let's☆Dynamic!*

**[00:57]** ---

*Let's! Go! Go! Dai panic!*

**[00:57]** ---

*Let's! Go! Go! Big panic!*

**[01:00]** ---

*makeru to tsuyoku naru*

**[01:00]** ---

*I don't care bout limits, no regret*

**[01:04]** ---

*minohodo shirazu niwa*

**[01:04]** ---

*Make me tougher even though I lose*

**[01:10]** ---

*koukai toka genkai toka nai mon*

**[01:10]** ---

*Nothing' gonna stop me no mo'*

*Try me*

**[01:15]** ---

*Souzetsu Chouzetsu Dynamic!*

**[01:15]** ---

*So Zet's☆Cho Zet's☆Dynamic!*

**[01:17]** ---

*Let's Go! Yes! Renda kick!*

**[01:17]** ---

*Let's Go! Yes! Give a kick!*

**[01:20]** ---

*abisete musya burui*

**[01:20]** ---

*Keep on going*

*Power pumpin' up*

**[01:24]** ---

*sugee koto ga matterundaze*

**[01:24]** ---

*Something greater waiting not so far away*

**[01:49]** ---

*The one who appeared before Goku*

*wanting to take his life...*

**[01:53]** ---

*...was Assassin Hit.*

**[02:00]** ---

*The two fought to the death.*

**[02:06]** ---

*And the battle came to the conclusion.*

**[02:10]** ---

*H-He's dead...*

**[02:16]** ---

*Father!*

**[02:23]** ---

*WILL THERE BE A COUNTERATTACK?!  
THE INVISIBLE KILLING STRIKE!!*

**[02:37]** ---

Father...

**[02:41]** ---

Dammit!

**[02:42]** ---

Goten.

**[02:43]** ---

Move!

**[02:46]** ---

Son!

**[02:48]** ---

Come back!

**[03:06]** ---

It's no good.

**[03:08]** ---

Piccolo *san!*

**[03:11]** ---

What's that?

**[03:15]** ---

That's it!

**[03:18]** ---

Both of you, move!

**[03:21]** ---

But, what about Father?

**[03:22]** ---

He's fine!

**[04:03]** ---

F-Father, are you alive?

**[04:06]** ---

Wh-What are you doin' here?

**[04:09]** ---

Don't make us worry!

**[04:11]** ---

Goten, that tickles.

**[04:15]** ---

Thank goodness.

**[04:16]** ---

He came back to life.

**[04:18]** ---

He fired an energy blast  
at himself beforehand...

**[04:22]** ---

...in order to use the shock of it  
to revive himself.

**[04:26]** ---

He's completely unbelievable.

**[04:30]** ---

Aw man, he's gone.

**[04:34]** ---

Well, I did die once.

Guess it can't be helped.

**[04:39]** ---

Man, he really got me!

**[04:42]** ---

I saw King Yemma for a second.

**[04:46]** ---

You certainly seem to be enjoying this.

**[04:49]** ---

Worrying was a waste.

**[04:50]** ---

Father, you fought Hit *san*, didn't you?

**[04:54]** ---

I'll get revenge on him for you!

**[04:58]** ---

No! This is between Hit and me.

It's our fight.

**[05:04]** ---

But, if you die, it'll make Mother sad.

**[05:09]** ---

Goten, it's fine.

**[05:10]** ---

Father...

**[05:12]** ---

Don't worry.

**[05:14]** ---

Son, I can't believe  
someone like you died.

**[05:18]** ---

I thought you'd already figured out  
his Time-Skip.

**[05:20]** ---

That wasn't his Time-Skip.

It was somethin' even greater.

**[05:24]** ---

All I know is what I've been told, but...

**[05:28]** ---

...is this Hit person really that strong?

**[05:31]** ---

When he's at his best,

Hit's super strong.

**[05:34]** ---

I wanna use this chance to

fight Hit at his best.

**[05:40]** ---

Gohan, Piccolo,  
could you let me be selfish?

**[05:45]** ---

Do what you like.

**[05:47]** ---

You've put your life on the line  
for the Earth numerous times.

**[05:51]** ---

Selfish or not, you've earned the right  
to use your life for yourself.

**[05:57]** ---

It can't be helped.

**[05:59]** ---

I understand.

**[06:01]** ---

Thanks!

**[06:02]** ---

But, please make sure you win!

**[06:05]** ---

Yeah!

**[06:06]** ---

Goten.

**[06:09]** ---

Will you understand?

**[06:13]** ---

Father.

**[06:15]** ---

Promise you'll win!

**[06:16]** ---

I promise I'll win.

**[06:20]** ---

Hit! Have you gone back already?

**[06:25]** ---

I ain't dead yet!

**[06:34]** ---

*I'm certain I killed you.*

**[06:37]** ---

*My job is done.*

**[06:40]** ---

I hear his voice,  
but I can't sense his energy at all.

**[06:44]** ---

Father, you were against  
someone this amazing?

**[06:48]** ---

He's an assassin all right.

**[06:50]** ---

Hiding his energy is child's play for him.

**[06:53]** ---

C'mon Hit, don't be like that.

**[06:56]** ---

I came right back.

It's the three seconds rule.

**[07:02]** ---

I won't be satisfied like this!

**[07:10]** ---

Besides...

**[07:12]** ---

I've figured out your strike.

**[07:18]** ---

Oh?

**[07:26]** ---

You're followin' me, aren't you, Hit?

**[07:30]** ---

This place should be good  
for Hit to fight in.

**[07:36]** ---

Are assassins this shy?

**[07:42]** ---

I can sense your energy over there.  
That means you're not there.

**[07:53]** ---

You can make fakes of your energy,  
can't you?

**[07:57]** ---

You used that as a decoy  
to get behind me, right?

**[08:06]** ---

Where are you?

**[08:08]** ---

Hit!

**[08:13]** ---

This way?

**[08:16]** ---

Yeah, he's not there.

**[08:22]** ---

I sense his energy from all around.

**[08:30]** ---

They must be duplicated energies...  
Amazin'.

**[09:10]** ---

Ow, ow, ow...

**[09:13]** ---

You failed at your rule  
about killin' with a single strike.

**[09:21]** ---

But I didn't expect you'd be able to  
attack right through things.

**[09:27]** ---

But thanks to that, I'm figurin' it out.

**[09:31]** ---

You're firin' invisible  
energy blasts, right?

**[09:34]** ---

Knowing that won't stop them.

**[09:37]** ---

Then how about this?

**[09:40]** ---

Let's go to a wider place!

**[09:50]** ---

Letting off your energy in the darkness...

**[09:53]** ---

That's like telling me where you are.

**[09:56]** ---

I'm doin' it on purpose!

**[10:04]** ---

I've never missed a target.

**[10:07]** ---

I thought so.

**[10:09]** ---

That means I've used any method  
to get my targets.

**[10:20]** ---

There!

**[10:44]** ---

That attack won't work any more!

**[10:47]** ---

So you completely figured it out  
on the third try.

**[10:50]** ---

This time it's my turn!

**[11:01]** ---

*I still can't hit him!*

**[11:05]** ---

*Is that the Afterimage Technique?*

**[11:10]** ---

*No, it's not!*

**[11:37]** ---

You're way stronger than you were

at the Martial Arts Tournament.

**[11:43]** ---

But you can go even further, can't you?

**[11:54]** ---

I'm... shaking?

**[11:57]** ---

That shaking isn't from excitement.

It's from fear.

**[12:03]** ---

Maybe so.

**[12:18]** ---

I got you!

**[12:28]** ---

Three more times to go.

**[12:30]** ---

Best of luck.

**[12:33]** ---

How about an extra-fine steak?

**[12:36]** ---

I said how about an extra-fine steak?!

**[12:39]** ---

What?

**[12:41]** ---

I'm saying I'll trade the remaining  
three times for an extra-fine steak!

**[12:45]** ---

I see your strategy.

**[12:47]** ---

But I have already had steak  
several times now.

**[12:51]** ---

I would need something tasty that  
I have not had before to be moved.

**[12:56]** ---

Dammit!

**[12:57]** ---

I-In that case, I'll put  
Granny's Secret Sauce on it!

**[13:02]** ---

It's Granny's Secret Sauce.

**[13:05]** ---

Granny's Secret Sauce...

**[13:07]** ---

That's right!

**[13:09]** ---

A steak with Granny's Secret Sauce on it!

**[13:12]** ---

Those words tickle my hunger so.

**[13:16]** ---

Yes! Yes!

**[13:18]** ---

Yes!

**[13:23]** ---

I can't do anythin' if I can't hit him.

**[13:27]** ---

I'm in a jam.

**[13:29]** ---

Well, I'll give it a shot!

**[13:38]** ---

*Hit doesn't do anything  
when I'm attackin'...*

**[13:49]** ---

*Somethin's off.  
It's like there's two of him.*

**[14:00]** ---

Son Goku's still alive.

**[14:03]** ---

Hit's at his best  
and still hasn't taken Goku out yet.

**[14:06]** ---

He seems to be having a bit of trouble.

**[14:08]** ---

But why can't Goku even touch his body?

**[14:13]** ---

Do you know why Hit's attack is called  
Time-Skip?

**[14:18]** ---

Because he stops time, right?

**[14:20]** ---

He's not actually stopping time.

**[14:24]** ---

To be exact, he's skipping time.

**[14:27]** ---

What's "skipping time"?

**[14:29]** ---

And Hit can store the time he's skipped.

**[14:34]** ---

So what is that?

**[14:36]** ---

And with that stored time, he can create  
a separate space, a parallel world.

**[14:42]** ---

And he can freely move to and from there.

**[14:46]** ---

That's why he can be seen  
but not touched.

**[14:51]** ---

That's so amazing that I can't understand!

**[14:59]** ---

A little more and I think I can  
get ahold of somethin'...

**[15:04]** ---

Then try to get ahold of me.

**[15:10]** ---

Now!

**[15:18]** ---

I scratched you.

**[15:19]** ---

Against you, I'm not surprised.

**[15:28]** ---

It's like watching a re-creation of  
the Martial Arts Tournament.

**[15:32]** ---

He'll be a threat in the next tournament  
that Zen-Oh *sama* holds.

**[15:38]** ---

You were right to hire Hit  
for his assassination.

**[15:43]** ---

Oh, I only hired him by proxy.

**[15:46]** ---

The real client is someone else.

**[15:49]** ---

What? Really?

**[15:50]** ---

Yes.

**[15:52]** ---

You're somewhere else when  
you get attacked, aren't you?!

**[15:56]** ---

Exactly.

**[15:58]** ---

But you can't attack staying there!

**[16:01]** ---

That's why you come back here  
when attackin'.

**[16:04]** ---

I aimed for that moment!

**[16:07]** ---

It's not that I can't attack.

**[16:18]** ---

He's not holding back  
on showing his attacks.

**[16:21]** ---

He must really be enjoying his fight  
with Son Goku.

**[16:25]** ---

An assassin shouldn't enjoy the fighting.

**[16:28]** ---

He's not the Assassin Hit right now.

**[16:31]** ---

He's a martial artist.

**[16:33]** ---

I can do an attack like this.

**[16:36]** ---

You really are amazin'!

**[16:38]** ---

You're always one step ahead of me.

**[16:41]** ---

Oh, ow, ow, ow...

**[16:43]** ---

But I've never let anyone  
beat me and get away with it!

**[16:47]** ---

You kept getting beat by me, didn't you?

**[16:51]** ---

Beerus *sama*, Whis *san*, and even Vegeta?!

**[16:55]** ---

What're you all doin' here?

**[16:57]** ---

We're here to observe.

**[16:59]** ---

To observe?

**[17:00]** ---

And it looks like  
we are not the first ones.

**[17:07]** ---

Champa *sama* and Vados *san*?  
Since when were you there?

**[17:10]** ---

Hurry and finish the fight.

**[17:12]** ---

Oh come on. You guys are the ones  
that butted in.

**[17:17]** ---

Hit, here we go again!

**[17:45]** ---

What?!

**[17:48]** ---

He beat that attack?!

**[17:57]** ---

Ka... Me... Ha... Me...

**[18:02]** ---

Ha!!

**[18:38]** ---

Kakarot.

**[18:39]** ---

You seem to enjoy fighting Hit more than fighting me.

**[18:44]** ---

That's not it. Hit's after my life.

**[18:49]** ---

I had to do this.

**[18:51]** ---

He's after your life?

**[18:53]** ---

Yeah, that's right.

**[18:54]** ---

Who in the world hired you to kill Kakarot?

**[18:59]** ---

I won't disclose my client.

**[19:02]** ---

You say that, but you didn't secretly hire him, did you, Vegeta?

**[19:06]** ---

Don't be stupid!

**[19:07]** ---

Who's stupid? I'll destroy you!

**[19:10]** ---

F-Forgive me! I got carried away...

**[19:13]** ---

Vegeta *san*, don't you have a clue as to who it is?

**[19:20]** ---

Kakarot!

**[19:21]** ---

You hire Hit yourself because you wanted to fight him at his best, didn't you?!

**[19:26]** ---

Busted!

**[19:28]** ---

Is that true?

**[19:30]** ---

Sorry to hide it.

**[19:32]** ---

If you knew I was the one who hired you,

**[19:34]** ---

you might not be that into it.

**[19:38]** ---

You... You're so deep  
that I can't understand you.

**[19:43]** ---

Are you complimentin' me?

**[19:46]** ---

Hey, Whis.

**[19:47]** ---

Yes, Beerus *sama*.

**[19:49]** ---

That means you have a hand in this,  
don't you?

**[19:53]** ---

Goku *san* begged me to do it, so...

**[19:57]** ---

...I told my sister and she hired Hit *san*.

**[20:02]** ---

Don't do such reckless things.

**[20:05]** ---

You said that you wanted Goku *san* trained,  
didn't you, Beerus *sama*?

**[20:10]** ---

I told you to train him yourself!

**[20:16]** ---

Son Goku, does this mission  
have a time limit?

**[20:20]** ---

There's nothin' like that.

**[20:22]** ---

I can't work with this many witnesses.

**[20:25]** ---

Are you leavin'?

**[20:26]** ---

I'll take my time killing you.

**[20:28]** ---

You'd better watch your back.

**[20:33]** ---

So he set it all up himself.

**[20:36]** ---

Champa *sama*, shall we go too?

**[20:39]** ---

I guess so.

**[20:42]** ---

See you!

**[20:46]** ---

Goku!

**[20:48]** ---

Goku!

**[20:50]** ---

You're all right!

**[20:52]** ---

Yeah, there's nothin' to worry about.

**[20:56]** ---

I heard from Piccolo.

**[20:57]** ---

An assassin was after you?

**[21:00]** ---

Sorry.

**[21:01]** ---

Who in the world hired an assassin  
to kill you!?

**[21:05]** ---

Goku, do you have any idea?

**[21:09]** ---

Uh... I dunno.

**[21:12]** ---

It must be that rat, Frost!

**[21:17]** ---

Don't tell anyone I hired him.

**[21:22]** ---

Yes?

**[21:23]** ---

Vegeta *san*,  
you haven't forgotten, have you?

**[21:26]** ---

Hurry up and feed us the steak with  
Granny's Secret Sauce poured on it!

**[21:32]** ---

Don't forget!

**[21:34]** ---

*Oh no! I forgot that  
I made the whole thing up!*

**[21:39]** ---

I-It's fine! I haven't forgotten that!

**[21:42]** ---

It's Granny's Secret Sauce, right?

**[21:45]** ---

*Let's do this again sometime, Hit!*

**[21:55]** ---

*nihao u ryu chi pa*

*nihao u ryu chi pa*

**[21:55]** ---

*Hello! 5, 6, 7, 8!*

*Hello! 5, 6, 7, 8!*

**[21:59]** ---

*super sheshe chaohan haochi*

**[21:59]** ---

*Super! Thank you! Fried Rice! Tasty!*

**[22:02]** ---

*namae mo shiranai otama ni matagari*

**[22:02]** ---

*Riding on a ladle*

*I don't even know its name*

**[22:06]** ---

*yonsen nen no monster (monster)*

**[22:06]** ---

*A four-thousand-year-old monster*

*(Monster!)*

**[22:10]** ---

*kakimazete tachimachi shiagari*

**[22:10]** ---

*Mixing it all up*

*And then it's finished in no time*

**[22:14]** ---

*fushigi na story*

**[22:14]** ---

*Mysterious story*

**[22:17]** ---

*sotto parapara spice ittou*

*sekai de tadatada itto*

**[22:17]** ---

*Softly sprinkling in the spices*

*It's the world's biggest obsession*

**[22:21]** ---

*meshiagare*

**[22:21]** ---

*Here, bon appétit!*

**[22:24]** ---

*abaredase libido migite niwa rengo*

**[22:24]** ---

*My passion's on a rampage*

*A Chinese spoon in my right hand*

**[22:28]** ---

*It's time to finish them off!*

**[22:28]** ---

*todome sashite yare*

**[22:32]** ---

*Hello! 5, 6, 7, 8!*

*Hello! 5, 6, 7, 8!*

**[22:32]** ---

*nihao u ryu chi pa*

*nihao u ryu chi pa*

**[22:35]** ---

*Super! Thank you! Fried Rice! Tasty!*

*Super! Thank you! Fried Rice! Music!*

**[22:35]** ---

*super sheshe chaohan haochi*

*super sheshe chaohan music*

**[22:52]** ---

*Hello. It's Gohan.*

**[22:54]** ---

*Something terrible has happened.*

**[22:56]** ---

*They're making a Great Saiyaman movie!*

**[22:59]** ---

*And I'm going to be a stunt man*

*for Great Saiyaman!*

**[23:03]** ---

*This is a pickle.*

**[23:05]** ---

*But...*

**[23:07]** ---

*The spread of evil cannot be forgiven!*

**[23:11]** ---

*Next on Dragon Ball Super*

**[23:13]** ---

*"GOHAN'S MISFORTUNE!*

*AN UNEXPECTED GREAT SAIYAMAN MOVIE?!"*

**[23:18]** ---

*Don't miss it!*

**[23:19]** ---

**[23:21]** ---

---

Revision #1

Created 2026-02-05 00:24:51 UTC by whimsee

Updated 2026-02-05 00:24:51 UTC by whimsee